

# Katerisimaartarnernut aamma ininut kikkunnit tamanit iserfigineqarsinnaasunut killilersuinerit pillugit Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat (Immikkoortoq 2)

Nappaatit tunillaassortut akiorniarlugit iliuutsit pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 20, 12. november 2001-imeersumi, Inatsisartut inatsisaatigut nr. 1, 1. april 2020-meersutigut allanngortinneqartumi, §§ 6 aamma 12 b, aamma § 29, imm. 2 malillugit aalajangersarneqarput:

## *Atuuffiata killilernerqarnera*

**§ 1.** Nalunaarummi §§ 3 aamma 4 katerisimaartarnernut naalakkersuinikkut allatulluunniit isummernissamik siunertalinnut atuutinngillat.

*Imm. 2.* Nalunaarummi § 5 napparsimavinnut, nakorsiartarfinnut, nakorsiartarfinnut namminersortunut imaluunniit niuertarfinnut peqqissaanermik naalagaaffimmit akuerisaallutik ingerlatani ingerlatsisunut atorfeqartitsiffiusunullu atuutinngilaq.

*Imm. 3.* Nalunaarut ulluunerani neqeroorutitut namminersortunut pisortaniillu pigineqartunut, atuarfinnut, ilinniarfeqarfinnut il.il. atuutinngilaq, nappaatit tunillaassortut akiorniarlugit iliuutsit pillugit Inatsisartut peqqussutaanni § 22 takuuk.

*Imm. 4.* Nalunaarut eqqartuussisut pissaanermik atortitsinerannut atuutinngilaq.

**§ 2.** Nunatsinnut tikittut Covid-19-imut tamakkiisumik akuiussutissamik kapitinnermik uppersaasiisinnasut § 3-mi imaluunniit § 4-mi, imm. 3-mi ilaatinneqanngillat.

*Imm. 2.* Inuk Covid-19-imut tamakkiisumik akuiussuserneqarsimasutut isigineqassaaq inuup akuiussuserneqarsimanerup ingerlarngata naammassisimaneranik uppersaasinnaappat. Nunatta Nakorsaaneqarfiata akuiussuserneqarsimanermit uppersaasatit sorliit akuerisaanersut aalajangissavai.

## *Aaqqissuussinernik il.il., peqataaniarnermi nunanit allanit angalaqqaarluni peqataaffigineqarsinnaasunik inerteqquteqarneq*

**§ 3.** Illup iluani silamilu aaqqissuussanik, nalliuttorsiornermik, sammisaqartitsinernik assigisaannilluunniit ingerlataqarnerit, nalinginnaasumik aaqqissuussamut peqataaniarnermi nunanit allanit angalaqqaarluni peqataaffigineqarsinnaasut taamatulluunniit naatsorsuuteqarfigineqartut inerteqqutaapput, taamaattorli imm. 2 takuuk.

*Imm. 2. Aaqqissuussani, nalliuttorsiornerni, sammisaqartitsineri assigisaanniluunniit peqataanissamut nalunaarnissamik piumasaqaatilinni inuit nunanit allaneersut imaluunniit naalagaaffeqatigiinnerup ilaaneersut tikinnermiit ulluni 14-ni suullerni aaqqissuussamut, nalliuttorsiornermut, sammisaqartitsinerimut assigisaannuluunniit peqataasussatut nalunaarsorsinnaannginnissaat aaqqissuussisup qulakkiissavaa, taamaattorli imm. 2 takujuk. Imm. 1 malinneqarpat, taava aaqqissuussaq il.il ingerlanneqarsinnaavoq.*

*Imm. 3. Pikkorissartitsinerit, isumasioqatigiinnerit assigisaallu imm. 2-mi ilaapput.*

*Imm. 4. Namminerisamik aaqqissuussat, soorlu assersuutigalugu kuisitsinerit, inuuissiornerit, apersortinnerit, soraarummeertoqarneranut atatillugu nalliuttorsiornerit, katinnerit ilisinerillu imm. 1-imi aammalu 2-mi ilaanngillat.*

#### *Aaqqissuussinernut il.il kommuninit allanit angalalluni peqataaffigineqartussanut piumasaqaatit*

**§ 4.** Illup iluani silamilu aaqqissuussat, nalliuttorsiornerit, sammisasaqartitsinerit assigisaalluunniit nalinginnaasumik aaqqissuussanut peqataaniarnermi kommuninit allanit angalaqqaarluni peqataaffigineqarsinnaasut taamatulluunniit naatsorsuuteqarfigineqartut inerteqqutaapput, taamaallaat piumasaqaatit tulluuttut malinneqarpata ingerlanneqarsinnaapput:

Aaqqissuussineq il.il. sioqqullugu ulluni 30-ni illoqarfimmi, nunaqarfimmi imaluunniit piffimmi aaqqissuussamik ingerlatsiffiusussami Covid-19-imik tunillatsittoqarsimanngippat.

*Imm. 2. Aaqqissuussami il.il. inuit 50-it sinnerlugit peqataassappata aaqqissuussinerup il.il. ingerlanneqarnera sioqqullugu aaqqissuussisoq allakkatigut ingerlariaatsimik piareersaassaaq ukulu qulakkiissallugit:*

1) Inuit Covid-19-imik tunillatsissimanermut ersarittumik ersiutillit aaqqissuussanut il.il.

peqataatinneqaqqusaannginnerat.

2) Peqataasut minnerpaamik 2 miiterinik imminnut ungasitsiginissaat, tamanna aaqqissuussinerup il.il. ingerlanneqarnissaanut akornutaanngippat.

3) Aaqqissuussami il.il. peqataasut Covid-19-imik tunillatseratarsinnaanerannik pasitsaassaartoqarpat, taava Coronamut Allattoqarfik ingerlaannaq attavigineqassaaq.

*Imm. 3. Aaqqissuussanut il.il. peqataanissamut nalunaarnissamik piumasaqaatilinnut aaqqissuussisup qulakkiissavaa, inuit peqataaniarlutik nalunaarusuttut tassunga ilanngullugit oqallinnissamut tunngavissianik saqqummiisut aamma ilinniartitsisut aaqqissuussineq sioqqullugu ullut 14-nit iluanni Kalaallit Nunaannut tikissimappata aaqqissuussamut peqataasinnaannginnissaat nalunaarsinnaannginnissaallu, taamaattorli imm. 2 takujuk.*

*Imm. 4. Aaqqissuussamut il.il. peqataasut tamarmik peqataareernerup kingorna angerlannginnerminni misissorneqaqqaassapput, illoqarfimmi, nunaqarfimmi imaluunniit piffimmi aaqqissuussamik ingerlatsiffiusumi Covid-19-imik tunillatsittoqarsimasooq paasineqarpat.*

*Imm. 5. Aaqqissuussamik il.il. aaqqissuussisusup aaqqissuussap il.il. nalunaarummi matumani malittarisassat tamaasa naapertorlugit ingerlanneqarnissaa qulakkiissavaa.*

*Imm. 6. Taamatuttaaq pikkorissartitsinerit, isumasioqatigiinnerit assigisaallu imm. 1-5-imi ilaapput.*

*Imm. 7. Namminerisamik aaqqissuussinerit, soorlu kuisitsinerit, inuuissiornerit, apersortinnerit aamma soraarummeertoqarneranut atatillugu nalliuttorsiornerit, katinnerit ilisinerillu imm. 1-imi, 2-mi 3-milu ilaanngillat.*

*Imm. 8.* Nunatta Nakorsaaneqarfia imm, 1-imiit 5 ilanngullugu immikkut akuersissuteqarsinnaavoq, pissutsinik piviusunik tamanna tunngavilersorneqarsinnaappat.

*Ininut kikkunnilluunniit iserfigineqarsinnaasunut piumasaqaatit*

**§ 5.** Inuit aamma inatsisit naapertorlugit ingerlatsiviusut, tassunga ilanngullugu pisortat oqartussaaffii aamma suliffeqarfii, ininik kikkunnit tamanit iserfigineqarsinnaasunik pigisallit piumasaqaatinik makkuninnga naammassinnissimassapput:

- 1) Inimi ininiluunniit tamanit iserfigineqarsinnaasuni eqqiliusaarnissaq ileqqorissaarnissarlu pillugit Nunatta Nakorsaaneqarfianiit paasissutissanik nivinngaasoqassaaq.
- 2) Sulisut tamarmik Nakorsaaneqarfiup eqqiluisaaqqissaarnissamik ileqqorissaarnissamillu innersuussutaanik malinninnissaat qulakkeerneqassaaq.
- 3) Pisisartunut pulaartunullu ajornanngippat imermik qaqorsaammillu imaluunniit assammut spritimik peqassaaq.
- 4) Nerisassanik poortorneqarsimanngitsunik tuniniaanermi sulisut aaqqateqassapput.

**§ 6.** Inuussutissarsiummik ingerlatalik politiit naliliinerat malillugu § 5-imik unioqqutitsisimappat, inuussutissarsiummillu ingerlatalik § 5-imik malinninnissaa ilimagineqanngippat, inuussutissarsiummik ingerlatalik inip piffissami aalajangersimasumi tamanut matoqqatinnissaanik politiinit peqquneqarsinnaavoq.

*Pineqaatissiissuteqartarnej*

**§ 7.** §§ 3-5-imik unioqqutitsisoq imaluunniit § 6 malillugu peqqussummik unioqqutitsisoq pinerluttulerinermik inatsit malillugu pineqaatissinneqarsinnaavoq.

*Imm. 2.* Ingerlatseqatigiiffiit il.il. (inatsisilerinermi inuttut immikkoortutut isigineqartut) pinerluttulerinermik inatsimmi kapitali 5-imi malittarisassat malillugit pinerluttulerineq pillugu inatsiseqartitsinikkut akisussaatinneqarlutik pineqaatissinneqarsinnaapput.

*Imm. 3.* Akiliisitsissutit Nunap Karsianut tutsinneqassapput.

*Atuutilersitsineq, atorunnaarsitsineq piffissarlu atuuffissaq*

**§ 8.** Nalunaarut ulloq 1. juli 2021-mi atuutilissaaq.

*Imm. 2.* Ilutigisaanik Katerisimaartarnernut aamma ininut kikkunnit tamanit iserfigineqarsinnaasunut killilersuigallarnerit pillugit Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 20, 21. maj 2021-meersoq (Immikkoortoq 1) atorunnaarsinneqarpoq.

*Imm. 3.* Nalunaarut malillugu killilersuinerit, inerteqquteqarnerit, peqqusinerit il.il. 31. august 2021 ilanngullugu atuutissapput.

Kirsten Fencker  
Peqqinnissamut Naalakkersuisoq

/ Aka Olesen

**Namminersorlutik Oqartussat**

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: [nsninatsit@nanoq.gl](mailto:nsninatsit@nanoq.gl)

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat

Naalakkersuisut